

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 15 (1897)

**Heft:** 118

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Abonnements:

(Inkl. Porto)  
Schweiz: Jährlich Fr. 5, 2<sup>te</sup> Semester  
Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22,  
2<sup>te</sup> Semester Fr. 12.  
In der Schweiz kann nur bei der Post  
abonniert werden; im Ausland auch  
durch Postmandat an die Administra-  
tion des Blattes in Bern.  
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

## Abonnements:

(Port compris)  
Suisse: un an fr. 6, 2<sup>e</sup> semestre fr. 3.  
Etranger: un an fr. 22,  
2<sup>e</sup> semestre fr. 12.  
On s'abonne, en Suisse, exclusivement  
aux offices postaux; à l'étranger, aux  
offices postaux ou par mandat postal à  
l'Administration de la feuille, à Berna.  
Prix du numéro 10 cts.

## Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Er erscheint in der Regel täglich und wird mit den Abendblättern verschickt.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Parait, dans la règle, tous les jours, et est expédié par les trains du soir.
Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Bei grösseren Aufträgen entsprechender Rabatt. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.		Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Rabais pour ordres d'une certaine importance. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.	

## Inhalt — Sommaire

Titre disparu (Abhanden gekommener Werttitel). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Schweizerische Emissionsbanken: Spezifikation der gesetzlichen Barschaft; Wochen-situation. — Banques d'émission suisses: Spécification de l'encaisse légale; Situation hebdomadaire.

## Amtlicher Teil. — Partie officielle.

## Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Nous, président du Tribunal du district de Courtelary.  
Attendu que M. Jules Meier, commis, au Torrent, commune de Cormoret, est créancier de la Caisse d'épargne du district de Courtelary d'une somme de fr. 3917.02, suivant G. L. B. 1482,  
Attendu que le titre de créance est égaré et que les démarches faites pour le retrouver sont restées infructueuses;  
Vu les art. 790 et suivants C. O. et 41 des statuts de la dite caisse,  
Sommons le détenteur inconnu de produire ce titre, au greffe du Tribunal du district de Courtelary, dans les 3 mois, à partir de la première insertion des présentes dans la Feuille officielle suisse du commerce, et ce sous peine d'annulation.

Courtelary, le 15 avril 1897.

(W. 45<sup>a</sup>)

Le président du tribunal: G. Gobat.

## Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

## I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

## Zug — Zoug — Zugo

1897. 19. April. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebr. Gugolz**, Seehof in Menzingen (S. H. A. B. Nr. 79 vom 30. März 1892, pag. 314) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Eduard Gugolz» in Menzingen.

19. April. Inhaber der Firma **Eduard Gugolz** in Menzingen ist Eduard Gugolz, von Männedorf, in Menzingen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Gebr. Gugolz, Seehof». Natur des Geschäftes: Bäckerei, Sägerei und Wirtschaft. Geschäftslokal: Z. Seehof.

19. April. Inhaber der Firma **A. Zürcher** in Zug ist Albert Zürcher, von Menzingen, in Zug. Natur des Geschäftes: Käse- und Butterhandlung.

19. April. Inhaber der Firma **Al. Schicker** in Baar ist Alois Schicker, von und in Baar. Natur des Geschäftes: Getränke- und Kunstdüngerhandlung. Geschäftslokal: Auf dem Bühl.

19. April. Aus dem Vorstände der **Landwirtschaftlichen Genossenschaft Hünenberg** in Hünenberg (S. H. A. B. Nr. 133 vom 6. Juni 1893, pag. 535) ist Sebastian Villiger infolge Todes ausgeschieden; an dessen Stelle wurde gewählt Jakob Burkard, von und in Hünenberg.

19. April. Inhaber der Firma **Joseph Waller, Uhrenhandlung** in Zug ist Joseph Waller, von und in Zug. Natur des Geschäftes: Uhrenhandlung. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse.

19. April. Inhaber der Firma **Alois Kamer** in Zug ist Alois Kamer, von Arth, in Zug. Natur des Geschäftes: Agenturen von Versicherungsgesellschaften.

## Freiburg — Fribourg — Friburgo

## Bureau de Châtel-St-Denis.

1897. 22 avril. Joseph Philipona, à Châtel St-Denis, Louis Genoud, à la Tour-de-Trême, Pierre Hayoz, à Otisberg près Guin, Jean Isler, électricien, à Vevey, Fernand Chollet, négociant, à Vevey, Oscar Amrein, constructeur-mécanicien, à Vevey, et François Gilliéron, constructeur-mécanicien, à Vevey, ont constitué à Châtel St-Denis, sous la raison sociale **Philipona, Gilliéron et Co**, une société en nom collectif, qui commence le jour de son inscription dans le registre du commerce et qui a pour but l'exploitation des forces motrices de la Veveysse. La société n'est valablement engagée vis-à-vis des tiers que par la signature collective des associés Philipona et Gilliéron. Siège social: Châtel St-Denis. Bureau d'administration: Vevey, 14, Avenue de la Gare.

## Solothurn — Soleure — Soletta

## Bureau für den Registerbezirk Lebern, in Solothurn.

1897. 24. April. Arnold Walker in Grenchen und Walther Stämpfli in Lengnau haben unter der Firma **Walker & Stämpfli** in Grenchen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit 1. April 1897 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Pignons-Fabrikation.

## Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1897. 22. April. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Bamatter & Brodbeck** in Basel (S. H. A. B. Nr. 345 vom 26. Dezember 1896, pag. 1448) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven werden von dem bisherigen Gesellschafter Emil Bamatter übernommen.

## Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzello est.

1897. 23. April. Die Firma **Arnold Lobeck, Apotheke & Droguerie** in Herisau (S. H. A. B. Nr. 263 vom 19. Dezember 1893, pag. 1069) erteilt Prokura an Alfred Lobeck, von und in Herisau.

## Aargau — Argovie — Argovia

## Bezirk Bremgarten.

1897. 21. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Elektrizitäts-Gesellschaft Wohlen** in Wohlen (S. H. A. B. 1895, pag. 124) hat in der Generalversammlung vom 16. Februar 1896 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen der im S. H. A. B. Nr. 31 vom 7. Februar 1895, pag. 124 publizierten Thatsachen getroffen: Das Gesellschaftskapital ist auf den Betrag von einhundertvierzigtausend Franken (Fr. 140,000) erhöht worden, eingeteilt in 280 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 500. Die übrigen publizierten Thatsachen bleiben unverändert. An Stelle der zurückgetretenen resp. verstorbenen Verwaltungsräte Rob. Bruggisser, Oskar Bruggisser und Jean Isler-Cabezas wurden zu Mitgliedern des Verwaltungsrates gewählt: Alfred Peter Bruggisser, von und in Wohlen; Fritz Beyli, von Villmergen, in Wohlen, und Leo Isler, von und in Wohlen. Dieselben sind befugt, kollektiv mit dem Präsidenten die rechtsverbindliche Unterschrift zu führen.

21. April. Unter der Firma **Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Lunkhofen** bildet sich auf unbestimmte Zeitdauer mit Sitz in Ober-Lunkhofen eine Genossenschaft, welche das materielle Wohl ihrer Mitglieder zu heben und zu fördern bezweckt. Die Statuten sind am 31. Januar 1897 festgestellt worden. Einwohner von Lunkhofen und Umgebung, welche volljährig sind und die bürgerlichen Ehrenrechte besitzen, erlangen die Mitgliedschaft durch Aufnahmebeschluss der Genossenschaftsversammlung, nach vorausgegangener schriftlicher Anmeldung mit dem Zeitpunkt eigenhändiger Unterschrift der Statuten. Eintrittsgelder und allfällige Jahresbeiträge werden von der Generalversammlung festgesetzt. Die Mitgliedschaft und damit jeder Anspruch auf das Genossenschaftsvermögen erlischt durch Austritt auf Ende des Rechnungsjahres nach vorausgegangener einmonatlicher Kündigung, Tod oder Ausschluss. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich und solidarisch, soweit das Genossenschaftsvermögen nicht hinreicht. Aus dem nach Deckung der jährlichen Betriebsauslagen und Abschreibungen sich ergebenden Reingewinn fallen 30 % dem Reservefonds und 70 % den Mitgliedern im Verhältnis ihres Warenbezuges zu, sofern letzterer wenigstens Fr. 30 beträgt. Organe der Genossenschaft sind die Generalversammlung, der Vorstand und die Rechnungsrevisoren. Der Vorstand, aus fünf Mitgliedern bestehend, vertritt die Genossenschaft Dritten gegenüber gerichtlich und ausssergerichtlich; namens desselben führen Präsident oder Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Bernhard Hagenbuch, Gemeindeammann, von und in Ober-Lunkhofen; Vizepräsident ist Joseph Huber, Gemeindegemeindeführer, von und in Arni; Aktuar und Kassier ist Franz Fuglistaller, Fertigungsaktuar, von und in Unter-Lunkhofen; Beisitzer sind Joseph Karpf, Bezirksrichter, von und in Ober-Lunkhofen, und Franz Stutz, Gemeindeammann, von und in Isisberg.

## Bezirk Lenzburg.

23. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Hydraulische Kalkfabrik Holderbank-Wildogg** in Holderbank (S. H. A. B. 1895, pag. 319 und 1468) hat in den Generalversammlungen vom 13. Oktober 1896 und 5. März 1897 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen der im S. H. A. B. Nr. 76 und 281 vom 21. März und 16. November 1895 publizierten Thatsachen getroffen: Das Aktienkapital ist auf den Betrag von Fr. 120,000 (einhundertzwanzigtausend Franken) erhöht worden, eingeteilt in 240 Namenaktien zu je Fr. 500. Es kann durch Beschluss der Generalversammlung noch weiter erhöht werden. Die Vertretung nach aussen wird ausgeübt durch den Verwaltungsrat; die rechtsverbindliche Unterschrift führt der Präsident desselben kollektiv mit dem Geschäftsführer, letzterer aber nunmehr auch einzeln. Präsident des Verwaltungsrates ist Joseph Gerster, von und in Laufen; Geschäftsführer ist Philipp Gygi, von Kappelen (Bern), in Holderbank.

## Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1897. 24. April. Die Firma **J. J. Ammann** in Steckborn (S. H. A. B. Nr. 79 vom 30. Mai 1883, pag. 632) ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Inhaberin der Firma **J. J. Ammann's Witwe** in Steckborn, welche Aktiven und Passiven der ersten übernimmt, ist Witwe Elise Ammann, geb. Baur, von Ermatingen, wohnhaft in Steckborn. Ellen- und Kolonialwaren z. Hoffnung.

## Tessin — Tessin — Ticino

## Ufficio di Lugano

1897. 23 aprile. Cesare Crivelli fu Francesco, di Muzzano, suo domicilio, e Defendente Terabuso fu Angelo, di Crescentino (Italia), domiciliato a Lugano, hanno costituito in Lugano, sotto la ragione sociale **C. Crivelli e Co**, una società in nome collettivo incominciata il 15 marzo 1897. La firma sociale sarà esercitata collettivamente dai due soci. Genere di commercio: Fumisteria.

## Waadt — Vaud — Vaud

## Bureau de Lausanne.

1897. 23 avril. Le chef de la maison **Jules Fossati**, à Lausanne, est Jules Fossati, de Borgo-Ticino, province de Novare (Italie), domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Comestibles. Magasin: 4, Rue St-Laurent.

24 avril. La maison **Jean Fossati**, à Lausanne (F. o. s. du c. des 23 juillet 1892 et 5 février 1896), fait inscrire qu'elle a renoncé à son commerce de comestibles et qu'elle continue le commerce de vins en gros, route d'Echallens.

**Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel**  
Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1897. 22 avril. Le chef de la maison **Jean Bruno**, à La Chaux-de-Fonds, est Jean Bruno, de Borgosesia (Italie), domicilié à La Chaux-de-Fonds. Genre de commerce: Gypserie et peinture. Bureaux: 5, Rue de la Loge.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers).

24 avril. La procuration conférée par la maison **Henri Jeannin-Rosset**, à Fleurier, à J.-Jules Jéquier (F. o. s. du c. du 10 août 1896, n° 224, page 925), est radiée ensuite de renonciation de ce dernier.

**Genf — Genève — Ginevra**

1897. 23 avril. Le chef de la maison **Louis Dumont**, à Grange-Canal (Chêne-Bougeries), commencée le 1<sup>er</sup> avril 1897, est Louis Dumont, d'origine française, domicilié à Grange-Canal. Genre d'affaires: Café-Brasserie, à Grange-Canal. (Ancien établissement «Auguste Tribolet».)

23 avril. Par jugement du 5 avril 1897, le tribunal de première instance de Genève a déclaré en état de faillite la maison **C. Lancia**, fabrique de bagues et joaillerie, à Genève (F. o. s. du c. du 20 août 1883, n° 114, page 891). Cette raison est en conséquence radiée d'office.

**Kdg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.**

**Marken. — Marques.**

**Eintragungen. — Enregistrements.**

**Nr. 9191.** — 23. April 1897, 5 Uhr p.  
**The Mazawattee Tea Company Limited,**  
London (Grossbritannien).

**MAZAWATTEE**

**Nahrungsmittel und Bestandteile von solchen: Thee.**

**Nr. 9192.** — 23. April 1897, 6 Uhr p.  
**The American Tobacco Company, Fabrikanten,**  
Newark und New-York (Ver. St. von Nordamerika).



**Cigarren, „Cheroots“, Cigaretten und Rauchtabak.**

**Nr. 9193.** — 23. April 1897, 6 Uhr p.  
**The American Tobacco Company, Fabrikanten,**  
Newark und New-York (Ver. St. von Nordamerika).



**Cigarren, Cigaretten, Rauch- und Kautabak.**

**N° 9194.** — 24 avril 1897, 8 h. a.  
**Les fils de C.-Amédée Kohler, fabricants,**  
Echandens (Vaud, Suisse).



**Chocolats et Cacaos.**

**Nr. 9195.** — 24. April 1897, 8 Uhr a.  
**Gebr. Rutishauser, Teigwarenfabrik,**  
Frauenfeld (Schweiz).



**Teigwaren, Paniermehl und Zwieback.**

**Nr. 9196.** — 24. April 1897, 8 Uhr a.  
**Gebrüder Kolker, Fabrikanten,**  
Breslau (Deutschland).



**Öle, Farben, Firnisse, Lacke, Fettwaren, Drogen und Chemikalien.**

**Aenderungen. — Modifications.**

**Transfert de domicile.** Marques n°s 2041, 5399, 5815, 6940 et 7315, enregistrées pour chocolat, au nom de la société **Les fils de C.-Amédée Kohler**, à Lausanne; selon inscription du 24 décembre 1896 au registre du commerce, le domicile des déposants a été transféré à **Echandens** (Vaud, Suisse). Communiqué au bureau et enregistré le 24 avril 1897.

**Spezifikation der gesetzlichen Barschaft bei den schweizer. Emissionsbanken**  
**Spécification de l'encaisse légale chez les banques d'émission suisses**  
auf den 24. April 1897 — au 24 avril 1897.

N <sup>o</sup>	Firma — Raison sociale	Gold — Or		Silber — Argent	
		Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen . . . . .	5,208,830	—	920,985	—
2	Basellandschaftliche Kantonalbank, Liestal . . . . .	1,004,115	—	68,645	—
3	Kantonalbank von Bern, Bern . . . . .	9,108,205	—	902,835	—
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona . . . . .	818,835	—	53,845	—
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen . . . . .	5,525,530	—	376,220	—
6	Crédit agricole et industriel de la Broye, Estavayer . . . . .	362,485	—	28,080	—
7	Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden . . . . .	639,480	—	175,210	—
8	Aargauische Bank, Aarau . . . . .	1,724,335	—	208,775	—
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig . . . . .	425,825	—	39,655	—
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano . . . . .	322,950	—	298,175	—
11	Thurgauische Hypothekbank, Frauenfeld . . . . .	480,905	—	70,935	—
12	Graubündner Kantonalbank, Chur . . . . .	1,738,795	—	92,140	—
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern . . . . .	2,266,645	—	375,010	—
14	Banque du commerce, Genève . . . . .	950,155	—	527,950	—
15	Appenzell A./Rh. Kantonalbank, Herisau . . . . .	1,238,230	—	205,680	—
16	Bank in Basel, Basel . . . . .	938,470	—	958,880	—
17	Bank in Luzern, Luzern . . . . .	1,737,575	—	270,875	—
18	Banque de Genève, Genève . . . . .	2,023,265	—	152,680	—
19	Zürcher Kantonalbank, Zürich . . . . .	11,919,390	—	1,244,195	—
20	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen . . . . .	1,021,310	—	55,385	—
21	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg . . . . .	453,505	—	6,115	—
22	Banque cantonale vaudoise, Lausanne . . . . .	4,305,845	—	147,400	—
23	Ersparniskasse des Kantons Uri, Altdorf . . . . .	604,500	—	86,290	—
24	Kantonale Spar- u. Leihkasse v. Nidwalden, Stans . . . . .	402,935	—	47,775	—
25	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel . . . . .	3,262,150	—	173,595	—
26	Banque commerciale neuchâteloise, Neuchâtel . . . . .	3,109,590	—	31,220	—
27	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen . . . . .	606,240	—	130,240	—
28	Glärner Kantonalbank, Glarus . . . . .	690,335	—	109,665	—
29	Solothurner Kantonalbank, Solothurn . . . . .	1,854,665	—	207,855	—
30	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen . . . . .	422,875	—	1,140	—
31	Kantonalbank Schwyz, Schwyz . . . . .	884,915	—	195,760	—
32	Credito Ticinese, Locarno . . . . .	808,775	—	65,760	—
33	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg . . . . .	1,594,070	—	40,800	—
34	Zuger Kantonalbank, Zug . . . . .	289,910	—	31,405	—
		86,849,050	—	8,278,475	—
Depositum bei der Zentralstelle		1,800,000	—	19	95
Dépôt au bureau central		—	—	—	—
Gesetzliche Barschaft		—	—	—	—
Encaisse légale		88,649,050	—	8,278,455	05

**Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.**  
**Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.**

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulation Circulation effective	Totaler Barvorrat Encaisse totale	Ungedeckte Zirkulat. Circul. non couv.	Verfügb. Barschaft Encaisse dispon.
<b>1896</b>				
Durchschnitt - <i>Moyenne</i> . . . . .	177,657	95,713	81,944	19,661
Maxima . . . . .	190,944	100,481	91,844	23,368
Minima . . . . .	165,711	92,056	70,277	16,577
<b>1897</b>				
<b>1. Quartal - 1<sup>er</sup> trimestre.</b>				
Durchschnitt - <i>Moyenne</i> . . . . .	179,176	96,704	82,472	19,299
Maxima . . . . .	194,819	98,466	99,456	21,032
Minima . . . . .	172,877	94,863	75,690	14,813
<b>2. Quartal - 2<sup>e</sup> trimestre.</b>				
3. April - 3 <sup>er</sup> avril . . . . .	182,518	95,400	87,118	18,089
10. April - 10 <sup>er</sup> avril . . . . .	180,640	96,383	84,257	19,356
17. April - 17 <sup>er</sup> avril . . . . .	178,862	97,166	81,696	20,017
24. April - 24 <sup>er</sup> avril . . . . .	180,172	96,927	83,245	19,820

**Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 24. April 1897.**  
**Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 24 avril 1897.**

Nr.	Firma Raison sociale	Noten — Billets		Gesetzliche Barschaft, inbegriffen das Guthaben bei der Centralstelle Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir au Bureau central			Noten anderer schwed. Emissionsbanken		Uebrig Kassenbestände		Total	
		Emission	Circulation	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen . . .	11,900,000	11,893,750	4,759,500	1,381,715	55	772,950	40,886	05	6,955,001	60	
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal . . .	2,000,000	1,982,800	793,120	304,569	50	90,550	16,220	80	1,204,459	80	
3	Kantonalbank von Bern, Bern . . . . .	20,000,000	18,741,650	7,496,660	2,524,215	60	2,176,900	109,665	42	12,307,441	02	
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona . . . .	2,000,000	1,983,000	793,200	57,724	—	45,300	81,281	17	977,505	17	
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen . . . . .	13,500,000	13,251,600	5,300,640	963,445	20	1,172,550	8,971	66	7,445,606	86	
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer	943,850	909,450	368,780	26,785	—	7,200	4,991	17	402,656	17	
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden . . . . .	1,500,000	1,489,300	595,720	219,253	76	897,850	82,426	54	1,794,750	30	
8	Aargauische Bank, Aarau . . . . .	4,000,000	3,956,450	1,582,560	370,487	41	222,900	19,373	36	2,195,940	77	
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig . . . . .	1,000,000	987,400	394,960	73,589	59	276,500	57,219	84	802,579	73	
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano . . . .	1,989,850	1,987,700	795,800	327,401	30	46,400	60,407	69	1,229,288	99	
11	Thurgauische Hypothekenbank, Frauenfeld	1,000,000	986,600	394,640	160,225	45	167,250	41,568	80	763,684	25	
12	Graubündner Kantonalbank, Chur . . . . .	4,000,000	3,967,250	1,586,900	523,442	10	218,300	15,499	76	2,883,141	86	
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern . . . . .	6,000,000	5,895,800	2,359,320	828,335	—	563,300	12,525	30	3,217,480	80	
14	Banque du Commerce, Genève . . . . .	28,000,000	18,588,400	7,438,360	2,612,945	—	490,500	17,164	25	10,555,969	25	
15	Appenzel A./Rh. Kantonalbank, Herisau . . .	3,000,000	2,994,700	1,197,880	244,506	44	60,000	8,380	97	1,510,717	41	
17	Bank in Basel, Basel . . . . .	24,000,000	22,853,650	9,141,460	1,364,050	—	2,274,650	46,045	57	12,826,205	57	
18	Bank in Luzern, Luzern . . . . .	4,000,000	3,943,250	1,579,300	432,963	25	200,800	109,942	16	2,322,995	41	
19	Banque de Genève, Genève . . . . .	5,000,000	4,554,500	1,821,800	353,790	30	753,250	45,113	75	2,978,954	05	
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich . . . . .	23,700,000	22,433,200	8,975,280	4,426,522	81	910,500	61,870	01	14,873,172	82	
28	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen . . . .	2,479,500	2,473,750	989,500	88,761	04	183,800	27,688	42	1,289,744	46	
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg .	1,000,000	993,800	399,520	60,100	—	157,250	5,282	75	622,152	75	
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne . . .	12,000,000	11,523,400	4,609,360	452,434	73	510,200	31,105	18	5,603,149	91	
27	Ersparniskasse des Kantons Uri, Altdorf . .	1,500,000	1,490,950	596,380	94,410	—	1,800	2,088	67	694,678	67	
28	Kant. Spar- und Leihkasse von Nidw., Stans	1,000,000	986,500	394,600	56,110	—	22,000	1,878	81	474,583	81	
30	Banque cantonale neuchâtoise, Neuchâtel	8,000,000	7,717,300	3,086,920	349,146	28	576,400	16,165	30	4,028,631	58	
31	Banq. commerciale neuchâtoise, Neuchâtel	7,750,000	7,553,850	3,021,540	146,605	15	104,050	103,886	48	3,976,082	63	
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen . .	1,481,850	1,472,800	589,120	184,733	41	149,250	11,227	56	984,380	97	
33	Glarner Kantonalbank, Glarus . . . . .	1,500,000	1,490,050	596,020	203,980	—	51,250	5,345	60	866,595	60	
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn . . . .	4,000,000	3,976,250	1,590,500	490,964	88	352,700	31,941	63	2,466,106	51	
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen . . . . .	1,000,000	993,600	397,440	26,075	—	48,500	4,081	94	476,096	94	
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz . . . . .	3,000,000	2,979,450	1,191,780	270,786	—	48,650	7,624	55	1,518,940	55	
37	Credito Ticinese, Locarno . . . . .	2,000,000	1,990,950	796,380	78,155	—	87,850	33,274	91	945,659	91	
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg . .	4,000,000	3,978,400	1,591,360	43,010	—	215,250	9,792	88	1,859,412	88	
39	Zuger Kantonalbank, Zug . . . . .	1,000,000	976,100	390,440	80,875	—	89,150	9,784	48	520,249	48	
	Stand am 17. April 1897	204,245,050	* 194,017,600	77,607,040	19,320,465	05	13,845,250	1,140,567	93	11,913,322	98	
	Etat au 17 avril	203,844,250	192,872,650	77,149,060	20,017,215	—	14,010,950	1,033,815	17	11,261,040	17	
		+ 400,800	+ 1,144,950	+ 457,980	- 696,749	95	- 165,700	+ 56,752	76	- 347,717	19	

\* Wovon in Abschnitten von . . . . . Fr. 1000 Fr. 14,254,000  
 „ 500 „ 26,220,000  
 „ 100 „ 103,483,500  
 „ 50 „ 45,060,100  
 Fr. 194,017,600  
 Stand am 17. April 1897  
 Etat au 17 avril

Ausgewiesene Circulation } Fr. 194,017,600. —  
 Circulation accusée }  
 Noten in Kassa der Banken }  
 Billets chez les banques } Fr. 18,845,250. —  
 Noten in Händen Dritter } Fr. 130,172,350. —  
 Billets en mains de tiers }  
 Stand am 17. April 1897 Fr. 178,861,700. —

Noten in Händen Dritter } Fr. 180,172,350. —  
 Billets en mains de tiers }  
 Gesetzliche Barschaft }  
 Espèces légales en caisse } Fr. 96,927,505. 05  
 Ungedeckte Circulation } Fr. 83,244,844. 95  
 Circulation non couverte }  
 Stand am 17. April 1897 Fr. 81,695,425. —

Gold — Or . . . . . Fr. 88,649,050. —  
 Silber — Argent . . . . . „ 8,273,455. 05  
 Gesetzl. Barschaft } Fr. 96,927,505. 05  
 Encaisse métallique }

**Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.**  
**Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.**

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.) Vom 24. April 1897. — Du 24 avril 1897. (Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma Raison sociale	Noten-Emission Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi				Total	
			Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken	Checks, innert 8 Tagen fällige Depôt- u. Kassascheine von Banken	Schweizer Wechsel	Ausland-Wechsel		
5	Bank in St. Gallen . . . . .	13,500,000	1,172,550	—	6,696,827. 89	319,613. 08	2,289,970. —	10,473,960. 97
14	Banque du Commerce à Genève . . . . .	28,000,000	490,500	3,522. 80	8,995,591. 90	745,000. —	2,538,000. —	14,872,614. 70
17	Bank in Basel . . . . .	24,000,000	2,274,650	—	10,965,151. 55	—	7,909,000. —	21,148,801. 55
19	Banque de Genève . . . . .	5,000,000	753,250	—	9,325,713. 20	85,138. 50	874,012. 60	11,585,974. 30
31	Banque commerciale neuchâtoise	7,750,000	104,050	—	7,426,289. 30	22,370. 50	313,050. —	7,865,759. 80
	Stand am 17. April 1897	78,250,000	4,795,000	3,522. 80	43,409,573. 84	1,172,122. 08	13,924,032. 60	65,952,111. 32
	Etat au 17 avril	72,550,000	4,067,050	14,400. —	42,474,245. 77	1,202,350. 25	13,916,500. 95	64,322,406. 97
		+ 700,000	+ 727,950	- 10,877. 20	+ 935,328. 07	- 30,228. 17	+ 7,531. 65	+ 1,629,704. 35

**Aktiven — Actif** **Passiven — Passif**

Nr.	Firma Raison sociale	Gesetzliche Barschaft Espèces ayant cours légal	Notendeckung n. Art. 15 des Gesetzes Couverture d. billets suiv. part. 15 de la loi	Uebrig kurzfristige dispon. Guthaben Autres créances disponibles à courte échéance	Total	Noten-Zirkulation Billets en circulation	In längst. 8 Tagen zahlbare Schulden Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel-Schulden Engagements sur effets de change	Total
14	Banque du Commerce à Genève . . . . .	10,048,305. —	14,372,614. 70	754,318. 25	25,675,232. 95	13,588,400	3,076,115. 35	—	21,664,515. 35
17	Bank in Basel . . . . .	10,505,510. —	21,148,801. 55	1,896,047. 47	33,550,359. 02	22,353,650	3,910,683. 87	1,700,000. —	28,464,333. 87
19	Banque de Genève . . . . .	2,180,590. 80	11,585,974. 30	—	13,766,564. 60	4,554,500	102,908. —	—	4,657,408. —
31	Banque commerciale neuchâtoise	3,163,146. 15	7,865,759. 80	66,939. 02	11,100,844. 97	7,553,850	593,659. 18	—	8,152,509. 18
	Stand am 17. April 1897	+ 32,166,636. 65	65,952,111. 32	3,826,117. 55	101,944,865. 52	66,802,000	9,258,521. 76	1,700,000. —	77,660,521. 76
	Etat au 17 avril	32,619,926. 60	64,322,406. 97	5,041,568. 14	101,989,901. 71	66,193,900	9,075,744. 99	1,700,000. —	76,969,644. 99
		- 453,289. 95	+ 1,629,704. 35	- 1,215,450. 59	- 39,036. 19	+ 608,100	+ 182,776. 77	—	+ 790,876. 77

+ Ohne Fr. 10,960. 86 Scheidemünzen und nicht tariferte fremde Münzen. — + Sans fr. 10,960. 86 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

24. April 1897. — Offizieller Diskontsatz Schweizerischer Emissionsbanken 4%, gültig seit 25. März 1897.

24 avril 1897. — Taux d'escompte officiel de banques d'émission suisses: 4%, valable depuis le 25 mars 1897.

Insertionspreis:  
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.,  
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:  
30 cts. la petite ligne,  
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

## „HELVETIA“

Schweizerische Feuer-Versicherungs-Gesellschaft  
in St. Gallen.

Die Tit. Herren Aktionäre werden hiemit zu der  
**Donnerstag, den 29. April 1897, vormittags 9 1/2 Uhr,**  
in unserm Verwaltungsgebäude  
stattfindenden

**vierunddreissigsten ordentlichen Generalversammlung**  
eingeladen, in welcher folgende Geschäfte zur Behandlung kommen werden:

- 1) Abnahme des Berichtes des Verwaltungsrates, der Bilanz, sowie der Gewinn- und Verlustrechnung für das Rechnungsjahr 1896.
- 2) Abnahme des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
- 3) Verteilung des Jahresgewinnes.
- 4) Wahl von zwei Mitgliedern in den Verwaltungsrat.
- 5) Wahl von zwei Mitgliedern und zwei Stellvertretern in die Direktion aus der Mitte der Verwaltungsratsmitglieder für die Dauer eines Jahres.

6) Wahl von fünf Rechnungsrevisoren für das Rechnungsjahr 1897.  
Für die Stimmberechtigung sind die §§ 21 und 22 der Statuten massgebend. Die Stimmkarten können an unserer Central-Kasse vom 21. April an bezogen werden.

Vom 21. April an werden die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust, samt dem Revisionsbericht, am Gesellschaftssitze zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt.

Da die Generalversammlung nur bei Anwesenheit von wenigstens 40 Aktionären, welche zusammen mindestens 200 Aktien repräsentieren, beschlussfähig ist, so werden die Herren Aktionäre dringend eingeladen, die Generalversammlung zu besuchen.

St. Gallen, den 26. März 1897.

„HELVETIA“, Schweiz. Feuer-Versicherungs-Gesellschaft:

(817<sup>1</sup>) **F. Haltmayer. Grossmann.**

## Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft „Helvetia“ in St. Gallen.

Die Tit. Herren Aktionäre werden hiemit zu der  
**Donnerstag, den 29. April 1897, vormittags 11 Uhr,**  
in unserm Verwaltungsgebäude  
stattfindenden

**achtunddreissigsten ordentlichen Generalversammlung**  
eingeladen, in welcher folgende Geschäfte zur Verhandlung kommen werden:

- 1) Abnahme des Berichtes des Verwaltungsrates, der Bilanz, sowie der Gewinn- und Verlustrechnung für das Rechnungsjahr 1896.
- 2) Abnahme des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
- 3) Verteilung des Jahresgewinnes.
- 4) Wahl von zwei Mitgliedern in den Verwaltungsrat.
- 5) Wahl von zwei Mitgliedern und zwei Stellvertretern in die Direktion aus der Mitte der Verwaltungsratsmitglieder für die Dauer eines Jahres.
- 6) Wahl von drei Rechnungsrevisoren und eines Suppleanten für das Rechnungsjahr 1897.

Für die Stimmberechtigung sind die §§ 21 und 22 der Statuten massgebend. Die Stimmkarten können bei unserer Central-Kasse vom 21. April an bezogen werden.

Vom 21. April an werden die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust, samt dem Revisionsbericht, am Gesellschaftssitze zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt.

Da die Generalversammlung nur bei Anwesenheit von wenigstens 25 Aktionären, welche zusammen Aktien im Nennwerte von mindestens 1 Million Franken repräsentieren, beschlussfähig ist, so werden die Herren Aktionäre dringend eingeladen, die Generalversammlung zu besuchen.

St. Gallen, den 26. März 1897.

Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft „Helvetia“:

(818<sup>1</sup>) **F. Haltmayer. Grossmann.**

## Schweizerische Nordostbahn.

Rückzahlung des 4 0/0 Anleihe von 20 Millionen Franken  
d. d. 1. Oktober 1886.

Wir bringen andurch den Titel-Inhabern des vorbezeichneten gekündeten Anleihe, welche s. Zt. von dem ihnen offerierten Konversionsrecht keinen Gebrauch gemacht haben, in Erinnerung, dass gemäss der Publikation vom 31. August 1896 die Rückzahlung des Kapitals ab 1. April l. Js. täglich bei unserer Hauptkasse in Zürich stattfindet. Mit diesem Tage hört die Verzinsung der betreffenden Obligationen auf. (M 7197 Z.)

Die einzulösenden Titel müssen mit Bordereaux begleitet werden, wozu Formulare bei unsern Couponszahlstellen bezogen werden können.  
Zürich, den 25. März 1897.

(814<sup>1</sup>)

Die Direktion.

## Magazine zum wilden Mann, vorm Jacob Sutter, Basel.

Die von der heutigen Generalversammlung auf

**Fr. 55 per Aktie**

festgesetzte Dividende pro 1896 kann gegen Abgabe des Coupon Nr. 5 bei den Herren von Speyr & Co dahier bezogen werden. (H 2100 Q)

Basel, 23. April 1897.

(407<sup>2</sup>)

Der Verwaltungsrat.

Buchdrucker JENT & Co in Bern. — Lithografie JENT & Co à Borne.

## Elektrizitäts-Gesellschaft Alioth (Aktiengesellschaft) in Arlesheim.

### Einladung zur Generalversammlung.

Die Tit. Aktionäre werden hiemit zur ordentlichen Generalversammlung eingeladen, welche

**Dienstag, den 11. Mai 1897, nachmittags 3 Uhr,**  
im Bureau der Gesellschaft in Münchenstein

stattfinden wird.

Die Traktanden sind:

- 1) Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1896. Bericht der Rechnungsrevisoren und Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
- 2) Beschlussfassung über das Ergebnis der Jahresrechnung und Verwendungs des Aktivsaldo.
- 3) Wahl der Kontrollstelle pro 1897.

Rechnung und Revisionsbericht sind vom 4. Mai an zur Einsicht der Aktionäre im Geschäftslokale der Gesellschaft aufgelegt.

Zur Teilnahme an der Generalversammlung sind die Aktien bis spätestens **Samstag, 8. Mai**, bei der Gesellschaftskasse in Münchenstein oder bei den Bankhäusern **Ehinger & Co** und **Riggenbach & Co** in Basel gegen die Eintrittskarten zu hinterlegen.

Basel, den 25. April 1897.

Namens des Verwaltungsrates,  
Der Präsident:

(408<sup>2</sup>)

**C. Koehlin-Iselin.**

## Eidgenössische Transport-Versicherungs-Gesellschaft in Zürich.

Die Herren Aktionäre werden hiermit gemäss §§ 41 und 43 der Gesellschaftsstatuten zu der am

**Freitag, den 30. April 1897, vormittags 11 Uhr,**  
im **Zunftthaus zur Waag in Zürich**

stattfindenden **fünfzehnten ordentlichen Generalversammlung** zur Behandlung der nachstehenden Geschäfte eingeladen:

- 1) Vorlage des Jahresberichtes und der Jahresrechnung für das fünfzehnte Geschäftsjahr, sowie des schriftlichen Berichtes der Herren Rechnungsrevisoren.
- 2) Abnahme der Jahresrechnung und Dechargeerteilung.
- 3) Antrag des Verwaltungsrates auf Verwendung des Jahresergebnisses.
- 4) Wahl von drei Mitgliedern des Verwaltungsrates.
- 5) Wahl der Rechnungsrevisoren und ihrer Suppleanten.

Stimmkarten können von den Berechtigten vom 26. April 1897 an auf dem Bureau der Gesellschaft, Bleicherweg Nr. 4, bezogen werden.

Der Jahresbericht und Rechnungsabschluss, sowie der Bericht der Herren Rechnungsrevisoren wird den Herren Aktionären zugesandt; überdies liegen die genannten Schriftstücke vom 22. April 1897 an im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht auf.

Zürich, den 10. April 1897.

Eidgenössische  
Transport-Versicherungs-Gesellschaft.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident: Der Direktor:

(879<sup>1</sup>)

**A. Schoeller.**

**Engel.**

## Zürcher Dampfboot-Gesellschaft.

### Einforderung einer Einzahlung auf die Aktien.

Die Anschaffung eines neuen Salonbootes und der Ankauf einer eigenen Werfte veranlassen uns, eine **weitere Einzahlung** auf unsere Interimsaktien im Betrage von **Fr. 100 per Aktie** einzufordern.

Die Hh. Aktionäre werden daher höflich ersucht, diesen Betrag bis zum **15. Mai 1897** unter Vorweisung der bezüglichen Titel an der **Kasse des Schweizerischen Bankvereins** einzuzahlen.

Wir machen noch speziell auf § 6 unserer Statuten aufmerksam, dessen l. 2 lautet:

«Aktionäre, welche die vorgeschriebenen Einzahlungen nicht rechtzeitig leisten, sind zur Bezahlung von 5 % Verzugszinsen verpflichtet. Nach Verfluss von drei Monaten nach geschehener Aufforderung erlöschen die Rechte der säumigen Aktionäre auf die schon geleisteten Einzahlungen und die Gesellschaft ist berechtigt, an Stelle der wertlos gewordenen Aktien neue Titel auszugeben.»

Zürich, den 25. März 1897.

(827<sup>2</sup>)

Der Verwaltungsrat.

## Otto Baumann, St. Gallen.

Inkasso- u. Informations-Bureau  
**Rechtsagentur** (552)

Geschäftsführer des „Creditreform“

Lager in Engl. Stahl  
Reihen Sägen Werkzeuge  
**J. H. BENKER. BIEL**

